

著名人の手紙

- 歌人・精神科医 斎藤茂吉 -

表紙で紹介したのは昨年のスタンプショウはかた1リーフ展に当支部会員である隈本明氏が義兄の遺品整理の際に奇跡の発見した斎藤茂吉差出の手紙である。

手紙の内容は、斎藤茂吉が官立長崎医学専門学校（現長崎大学医学部）時代の教え子北村庸人氏（隈本明氏の義父）に消息を尋ねたもの。

手紙の一部の判読できなかったことから、山形県にある斎藤茂吉記念館に解説を依頼したところ、次ページのように回答をいただいたとのこと。

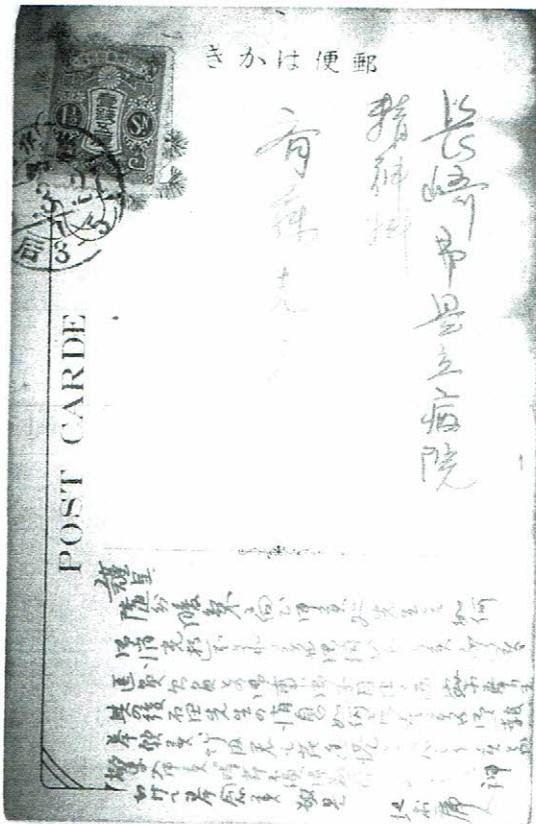
さらに、後日、同記念館から、記念館に北村氏が斎藤茂吉に返信したはがきがあることが判明し、その写し（右図）をいただいた。

往信と返信双方が揃い、信憑性も増すとともに、希少性が上がることになった。

まさに100年振りの奇跡的邂逅である。

なお、現物の手紙は斎藤茂吉記念館に寄贈され同館にて所蔵されている。

（文責 矢羽田）



斎藤茂吉記念館所蔵の返信葉書

斎藤 茂吉（さいとう もきち、1882年（明治15年）5月14日 - 1953年（昭和28年）2月25日）は、日本の歌人、精神科医。伊藤左千夫門下であり、大正から昭和前期にかけてのアララギの中心人物。

1917年（大正6年）：1月、医科大学助手、付属病院、巣鴨病院をすべて辞職。官立長崎医学専門学校（現在の長崎大学医学部）精神病科第2代教授として着任している。

（ウキペディアより）

公益財団法人 斎藤茂吉記念館

〒999-3101 山形県上山市北町字弁天1421 023-672-7227

拝啓 その後御無沙汰仕り候

御清栄の事 慶賀仕り候、石田教授

その後の消息 何ともきかず いかがなりし
や 心を痛め居り候、竹内君もかはりなき

由、又長崎よりもしおぎ易いくらるとの
事ある小生もよろこび居り候、小生も

無事なれども、何も仕事せず、碌々として

消日罷居候、御地もいろいろ騒動など

※ 消 日 罷 居 候 …… 「碌々」は平凡で役に立たないの意味ですから、碌々
として「日を消し」(日々を消化) 飬り(長崎にて) おられます。」謙遜表現

でしょう。

ああ、その様な事をけださうと
いふ事あるの、あつたまうが、石田教授
の病の是れ何とももかへうこある
や、心を痛め居り候、竹内君もかはりなき
由、又長崎も少しでもあいうみこの
事、やがてやがて、もうまくらう事、小さひ
きまくらう事、何も仕事せず、碌々と
13の電柱候、御地もいろいろ騒動など

うち物騒ぐは皆不止め 又一〇八度とな
へらが、きのふの大暴風雨來の当地は
や、すばしくあが申候、
ハ、電柱、の、電柱、
電柱、の、電柱、
電柱、の、電柱、

北村学生侍史

八月十七日

斎藤茂吉

あり物騒には候はずや 又一〇八度とは驚
き入り候、きのふの大暴風雨來の当地は
やすやすしく相成申候

御健(「祥」または「筆」)いのる 拝具

※御健詳……「御健勝」の誤記か。
※御健筆……茂吉がその文章力または作歌を認めていてこの表現となつたか。

訳文(斎藤茂吉記念館による)